

Til

Udvalgets medlemmer og stedfortrædere

Pressemeddelelse vedr. rådsmøde landbrug den 19. december 2000

Dette rådsmøde 2322 (14520/00 presse 481) blev behandlet af Europaudvalget på mødet den 8. december 2000. Dansk delegationsleder: Minister for fødevarer, landbrug og fiskeri Ritt Bjerregaard.

B-dagsordenspunkter til behandling på ministermødet, bl.a.:

FØDEVARESIKKERHED/DEN EUROPÆISKE FØDEVAREMYNDIGHED - ÅBEN DEBAT: Det fremgik af denne debat, at delegationerne som helhed finder, at det haster med at tage stilling til dette forslag, hvis linje de alt i alt deler 4

OVERFØRBARE SPONGIFORME ENCEPHALOPATIER (TSE) (FO): Tilkendegav positiv politisk holdning til teksterne om regler for forebyggelse og bekæmpelse af visse overførbare spongiforme encephalopatii samt om ændring af Rådets direktiv 91/68/EØF for så vidt angår scrapie 5

HANDELSNORMER FOR ÆG (FO): Vedtog ændringerne af forordning (EØF) nr. 1907/90 om handelsnormer for æg 5

DEN FÆLLES MARKEDSORDNING FOR SVINEKØD: Vedtog erklæring - se teksten 6

DEN FÆLLES MARKEDSORDNING FOR SUKKER (FO) : Efter en grundig drøftelse konstaterede formandskabet, at et kvalificeret flertal af delegationerne gik ind for, at den nuværende ordning forlænges i fem produktionsår 7

DEN FÆLLES MARKEDSORDNING FOR BANANER (FO): Næde med kvalificeret flertal til principiel enighed om ændring af forordning (EØF) nr. 404/93 herom 8

SUPPLERENDE NATIONAL STØTTE TIL DESTILLATION AF VISSE PRODUKTER FRA VINSEKTOREN (TYSKLAND, ITALIEN, FRANKRIG): Vedtog tre beslutninger, hvori destillation af visse produkter fra vinsektoren erklæres forenelig med det fælles marked 9

EVENTUELT 10

- FÆLLES REGLER FOR DEN FÆLLES LANDBRUGSPOLITIKS ORDNINGER FOR DIREKTE STØTTE: Noterede sig forslag fra Kommissionen om ændring af forordning (EF) nr. 1259/99 herom

- MARKEDSSITUATIONEN FOR OKSEKØD: Den irske delegation anmodede med støtte fra andre delegationer Kommissionen om at undersøge muligheden for hurtigt at træffe foranstaltninger, der kan afhjælpe denne situation

- KONSEKVENSERNE FOR HØR- OG HAMPESEKTOREN AF OVERSVØMMELSERNE I DET FORENEDE KONGERIGE: UK opfordrede Kommissionen til at søge en hurtig og enkel løsning på dette problem

- OLIVENOLIE: Den italienske delegation anmodede på baggrund af Domstolens seneste dom om handelsnormerne for olivenolie Kommissionen om at drøfte spørgsmålene om mærkning af olivenolie

- BESKYTTELSE MOD BSE: Kommissionen og formanden fandt, at spørgsmålet om opfølgning af foranstaltningerne mod BSE i fremtiden bør tages op til regelmæssig behandling

A-dagsordenspunkter færdigforhandlet af COREPER inden ministermødet. bl.a.:

LANDBRUG *

- Indførelse af visse animalske produkter, fiskerivarer og levende toskallede bløddyr: Forlænger beslutning 95/408/EØF herom i tre år

- Udgifter på veterinærområdet: Vedtog beslutningen om ændring af beslutning 90/424/EØF herom

- Fåre- og gedekød: Vedtog ændring af forordning (EØF) nr. 3493/90 herom

- Foder med særlige ernæringsformål: Vedtog fælles holdning om ændring af direktiv 79/373/EØF og ophævelse af direktiv 91/357/EØF

- Oplysningskampagner og salg fremstød for landbrugsprodukter på det indre marked* (FO): Vedtog en forordning herom

HANDELSPOLITIK *

- Tekstiler: Vedtog undertegnelse af forlængelse og ændring af aftalen mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Ukraine herom

Ikke-hemmelige erklæringer vedr. A-dagsordenspunkter (vedlagt bagest):

- Oplysningskampagner og salg fremstød for landbrugsprodukter på det indre marked*

Henvisning til A-dagsordenspunkter vedr. landbrug behandlet på andre rådsmøder siden det foregående landbrugsministerrådsmøde den 4. december 2000:

Ingen

Punkter, som ikke blev behandlet på rådsmødet, herunder evt. mandater (FO) jf. EUU-dagsordenen, 4. udg.:

- Forslag til forordning om fælles markedsordning for ris og ændring af forordning 1251/99/EF (FO) (jf. EUU-dagsordenen pk. 1)
- Forslag til ændring af direktiv 68/193/EØF (jf. EUU-dagsordenen pk. 9)
- Forslag til forordning om videreførelse i op til et år af visse planer for forbedring af kvalitet og fremme af afsætningen (jf. EUU-dagsordenen pk. 10)
- Forslag til forordning om den fælles markedsordning for landbrugsethanol (jf. EUU-dagsordenen pk. 14)

Bruxelles, den 23. januar 2001

Med venlig hilsen

Morten Knudsen

PRESSEMEDDELELSE

Vedr.:

2322. samling i Rådet

- LANDBRUG -

den 19. december 2000 i Bruxelles

Formand: **Jean GLAVANY**

Den Franske Republiks landbrugs- og
fiskeriminister

INDHOLD

DELTAGERE 3

PUNKTER, DER HAR VÆRET DEBATTERET

FØDEVARESIKKERHED/DEN EUROPÆISKE FØDEVAREMYNDIGHED - ÅBEN DEBAT 4

OVERFØRBARE SPONGIFORME ENCEPHALOPATIER (TSE) 5

HANDELSNORMER FOR ÆG 5

DEN FÆLLES MARKEDSORDNING FOR SVINEKØD 6

DEN FÆLLES MARKEDSORDNING FOR SUKKER 7

DEN FÆLLES MARKEDSORDNING FOR BANANER 8

SUPPLERENDE NATIONAL STØTTE TIL DESTILLATION AF VISSE PRODUKTER FRA VINSEKTOREN
(TYSKLAND, ITALIEN, FRANKRIG) 9

EVENTUELT 10

FÆLLES REGLER FOR DEN FÆLLES LANDBRUGSPOLITIKS ORDNINGER FOR DIREKTE STØTTE 10

MARKEDSSITUATIONEN FOR OKSEKØD 10

KONSEKVENSERNE FOR HØR- OG HAMPESEKTOREN AF OVERSVØMMELSERNE I DET FORENEDE
KONGERIGE 10

OLIVENOLIE 11

PUNKTER GODKENDT UDEN DEBAT

LANDBRUG [*](#)

Indførsel af visse animalske produkter, fiskerivarer og levende toskallede bløddyr [*](#)

Udgifter på veterinærområdet [*](#)

Fåre- og gedekød [*](#)

Foder med særlige ernæringsformål [*](#)

Oplysningskampagner og salgsfremstød for landbrugsprodukter på det indre marked* [*](#)

HANDELSPOLITIK [*](#)

Tekstiler [*](#)

Yderligere oplysninger: tlf. 02/285 78 33 eller 02/285 81 11.

DELTAGERE

Medlemsstaternes regeringer og Europa-Kommissionen var repræsenteret således:

Belgien:	
Jaak GABRIËLS	Landbrugsminister og minister for små og mellemstore virksomheder
Danmark:	
Ritt BJERREGAARD	Minister for fødevarer, landbrug og fiskeri
Tyskland:	
Karl-Heinz FUNKE	Forbundsminister for fødevarer, landbrug og skovbrug
Grækenland:	
Georgios ANOMERITIS	Landbrugsminister
Spanien:	
Miguel ARIAS CAÑETE	Minister for landbrug, fiskeri og fødevarer
Frankrig:	
Jean GLAVANY	Landbrugs- og fiskeriminister
Irland:	
Joe WALSH	Minister for landbrug, fødevarer og udvikling af landdistrikterne
Italien:	
Alfonso PECORARO SCANIO	Landbrugs- og skovbrugsminister
Luxembourg:	
Fernand BODEN	Minister for landbrug, vinavl og udvikling af landdistrikterne
Nederlandene:	
Laurens-Jan BRINKHORST	Minister for landbrug, naturforvaltning og fiskeri
Østrig:	

Wilhelm MOLTERER	Forbundsminister for landbrug og skovbrug samt miljø og vandforvaltning
Portugal:	
Luís CAPOULAS SANTOS	Minister for landbrug, udvikling af landdistrikter og fiskeri
Finland:	
Kalevi HEMILÄ	Landbrugs- og skovbrugsminister
Sverige:	
Margareta WINBERG	Landbrugsminister
Det Forenede Kongerige:	
Nick BROWN	Viceminister, Ministeriet for Landbrug, Fiskeri og Fødevarer
* * *	
Kommissionen:	
David Byrne	Medlem
Franz FISCHLER	Medlem

FØDEVARESikkerhed/DEN EUROPÆISKE FØDEVAREMYNDIGHED - ÅBEN DEBAT

Rådet havde på grundlag af Kommissionens forslag en offentlig debat om spørgsmålet om fødevarer sikkerhed og om den kommende europæiske fødevarer myndighed.

Det fremgik af denne debat, at delegationerne som helhed finder, at det haster med at tage stilling til dette forslag, hvis linje de alt i alt deler. De deler navnlig det synspunkt, at gennemførelsen af de generelle principper i fødevarer lovgivningen, som Kommissionen anbefaler (videnskabeligt grundlag, forsigtighedsprincippet, sporbarhed, åbenhed) i alle led i fødevarer kæden ud fra et nyt helhedssyn, skal føre til en klar og sammenhængende juridisk ramme med de højeste standarder for menneskers og dyrs sundhed. Den højst mulige beskyttelse af menneskers og dyrs sundhed vil således være sikret på EF-plan, hvor beslutningerne fortrinsvis skal tages.

Det fremgik ligeledes af denne debat, at der er bred enighed om, at det er uomgængeligt nødvendigt med en uafhængig og åben evaluering på højt niveau af de sundhedsmæssige risici, således at der garanteres en effektiv styring af risiciene, og de ansvarlige myndigheder kan træffe de rigtige afgørelser på rette tidspunkt. Fødevarer myndigheden bør derfor bidrage på passende vis til fødevarer sikkerhed i fødevarer arekæden og dermed hindre kriser. Det var opfattelsen, at det i kriser situationer tilkommer myndigheden - gennem videnskabelige udtalelser - bedst og snarest muligt at informere Kommissionen og medlemsstaterne om de hasteforanstaltninger, der bør træffes.

Som afslutning på denne debat ønskede formanden at understrege, at fødevarer sikkerheden i Europa er forbedret, på den ene side fordi det har været nødvendigt med en bedre håndtering af BSE-krisen fra Fællesskabets side, og på den anden side i kraft af det grundlæggende arbejde, Kommissionen har udført siden hvidbogen fra januar.

OVERFØRBARE SPONGIFORME ENCEPHALOPATIER (TSE)

Den 4. december 2000 viste Rådet tydelig vilje til inden årets udgang at nå til enighed (med henblik på en fælles holdning) om et udkast til en samlet forordning om TSE, der skal omfatte alle de bestemmelser, der allerede er vedtaget på EF-plan til bekæmpelse af BSE.

I dag tilkendegav Rådet en positiv politisk holdning til teksterne om

regler for forebyggelse og bekæmpelse af visse overførbare spongiforme encephalopater og om

ændring af Rådets direktiv 91/68/EØF for så vidt angår scrapie.

Det pålagde Generalsekretariatet for Rådet at gennemgå disse tekster efter den relevante procedure, så det - på samlingen i januar 2001 - formelt kan vedtage en fælles holdning, der skal meddeles Europa-Parlamentet.

HANDELSNORMER FOR ÆG

Rådet vedtog ændringerne af forordning (EØF) nr. 1907/90 om handelsnormer for æg.

Denne forordning tager hovedsagelig sigte på fra 1. januar 2004 at gøre det obligatorisk at give oplysning om produktionssystemet på æggene og pakningen og at forenkle klassificeringen af æggene ved at sammenlægge de nuværende klasser B og C.

DEN FÆLLES MARKEDSORDNING FOR SVINEKØD

Rådet vedtog følgende erklæring:

"Rådet takker Kommissionen for dens forslag til Rådets forordning om ændring af forordning (EØF) nr. 2759/75 om den fælles markedsordning for svinekød og tager Europa-Parlamentets udtalelse til efterretning.

Rådet noterer sig, at de nuværende markedsreguleringsinstrumenter blev anvendt i et hidtil uset omfang under sidste krise, og at denne krise har haft følger for opretholdelsen af den europæiske model for et landbrug, som er multifunktionelt, bæredygtigt og jævnt fordelt på hele Den Europæiske Unions område, og som overholder sundheds- og miljøbeskyttelsesbestemmelserne.

Rådet konstaterer dog, at der ikke kan samles et kvalificeret flertal af medlemsstaterne om Kommissionens forslag. Derfor ønsker Rådet fortsat at undersøge andre alternative muligheder for bedre at kunne foregribe forstyrrelser på markedet og samtidig respektere markedsmekanismerne og forbedre denne sektors konkurrenceevne på europæisk plan under iagttagelse af miljøbestemmelserne.

Rådet anmoder Kommissionen om at træffe alle de foranstaltninger, der er nødvendige for at styrke pålideligheden af markedsprognoserne, eventuelt ved at undersøge mulighederne for at inddrage de oplysninger, der indsamles inden for rammerne af sundhedsovervågningsprogrammerne.

Rådet anmoder ligeledes Kommissionen om at overveje alternative konjunkturforanstaltninger til at afbøde kriser, idet markedets dynamik skal bevares, og der skal tages hensyn til producenterens nødvendige konkurrenceevne.

Da styrkelsen af svinekødsprodukter på indbringende udenlandske markeder bidrager til at stabilisere markederne, ønsker Rådet, at Kommissionen udnytter ordningen med støtte til salg fremme i tredjelande fuldt ud."

DEN FÆLLES MARKEDSORDNING FOR SUKKER

Efter en grundig drøftelse konstaterede formandskabet, at et kvalificeret flertal af delegationerne:

gik ind for, at den nuværende ordning forlænges i fem produktionsår (2001/2002 til 2005/2006) med en række ændringer som følger af dagens drøftelser, og som bygger på dokumenter forelagt af formandskabet;

var enige om, at drøftelserne vil kunne afsluttes på et senere tidspunkt på betingelser, som tager hensyn til det ovennævnte flertals holdning, og når Europa-Parlamentet har afgivet udtalelse;

fandt, at forslaget til fordel for de mindst udviklede lande (LDC) bør tages op igen for sukkersektorens vedkommende, så det bringes i overensstemmelse med den ovennævnte holdning.

Kommissionen opretholdt sit forslag, og Europa-Parlamentets udtalelse afventes.

DEN FÆLLES MARKEDSORDNING FOR BANANER

Rådet nåede på grundlag af Kommissionens forslag, der er ændret for at tage hensyn navnlig til Europa-Parlamentets udtalelse, med kvalificeret flertal - da den britiske delegation var imod - til principiel enighed om et udkast til forordning om ændring af forordning (EØF) nr. 404/93 om den fælles markedsordning for bananer.

Denne ændring indeholder en tottrinsløsning. I første omgang vil der være en ordning med kontingenter til en overgangstoldsats, som både opretholder det nuværende bundne kontingent på 2,2 mio. tons og det autonome kontingent på 353 000 tons, idet begge kontingenter er med en sats på 75 {{X80}} pr. ton og står åbne for alle leverandører. Et nyt, tredje kontingent på 850 000 tons vil stå &ari t for alle leverandører med en maksimumstold på 300 {{X80}} pr. ton. Der vil blive fastsat en maksimal toldpræference på 300 {{X80}} pr. ton for AVS-bananer. Et rent toldsystem træder

senest i kraft ved udgangen af overgangsperioden den 1. januar 2006. Den fælles toldtarif, der skal anvendes på dette tidspunkt, fastsættes af Rådet på baggrund af resultaterne af de forhandlinger, der skal føres med bananleverandørerne i henhold til XXVIII i GATT.

Rådet besluttede formelt at vedtage denne forordning på en kommende samling efter den endelige udformning af teksten i Jurist-lingvist-Gruppen.

Rådet noterede sig ligeledes Kommissionens ønsker med hensyn til de interne foranstaltninger i banansektoren. Kommissionen har navnlig påtaget sig at undersøge spørgsmålene om forbedring af ordningerne for udbetaling af godtgørelse, om foranstaltninger for at hjælpe producenterne i tilfælde af naturkatastrofer og om gennemgang af udviklingen i den økonomiske situation inden for sektoren, herunder producenterens indkomst.

SUPPLERENDE NATIONAL STØTTE TIL DESTILLATION AF VISSE PRODUKTER FRA VINSEKTOREN (TYSKLAND, ITALIEN, FRANKRIG)

Rådet vedtog på anmodning fra den tyske, italienske og franske regering i henhold til EF-traktatens artikel 88, stk. 2, tredje afsnit, tre beslutninger, hvori den planlagte støtte i Tyskland (Rheinland-Pfalz), i Italien (produktion af Asti og af Moscato d'Asti) og i Frankrig til destillation af visse produkter fra vinsektoren erklæres forenelig med det fælles marked.

Disse foranstaltninger udgør en supplerende støtte i forhold til de foranstaltninger, der er vedtaget af Kommissionen vedrørende destillation i henhold til artikel 29 og 30 i forordning (EF) nr. 1493/99 om den fælles markedsordning for vin, for at rette op på den uligevægt, der er konstateret på de pågældende markeder.

I øvrigt opfordrede formanden for Rådet Kommissionen til at vurdere, hvordan destillationerne virker.

EVENTUELT

FÆLLES REGLER FOR DEN FÆLLES LANDBRUGSPOLITIKS ORDNINGER FOR DIREKTE STØTTE

Rådet noterede sig et forslag forelagt af Franz FISCHLER om ændring af forordning (EF) nr. 1259/99 om fastlæggelse af fælles regler for den fælles landbrugspolitikks ordninger for direkte støtte.

MARKEDSSITUATIONEN FOR OKSEKØD

Efter de seneste velkendte problemer inden for oksekødssektoren erklærede den irske delegation, for hvem denne sektor udgør en af de vigtigste indtægtskilder, sig meget bekymret over tabet af en række vigtige markeder i tredjelande navnlig på grund af forringelsen af handelsbetingelserne i denne sektor.

Den irske delegation anmodede med støtte fra andre delegationer Kommissionen om at undersøge muligheden for hurtigt at træffe foranstaltninger, der kan afhjælpe denne situation, navnlig ved en aktiv diplomatisk indsats over for tredjelande og en målrettet forhøjelse af eksportrestitutionerne.

KONSEKVENSERNE FOR HØR- OG HAMPESEKTOREN AF OVERSVØMMELSERNE I DET FORENEDE KONGERIGE

Det Forenede Kongeriges delegation gjorde Rådet og Kommissionen - som har givet udtryk for solidaritet - opmærksomme på, at hør- og hampeproducenterne i Det Forenede Kongerige er i vanskeligheder som følge af den seneste tids dårlige vejrforhold. Den opfordrede Kommissionen til at søge en hurtig og enkel løsning på dette problem inden for rammerne af de gennemførelsesbeføjelser, den har fået overdraget.

OLIVENOLIE

Den italienske delegation anmodede på baggrund af Domstolens seneste dom om handelsnormerne for olivenolie Kommissionen om at drøfte spørgsmålene om mærkning af olivenolie og navnlig om angivelse af produktets oprindelse i forbindelse med det forslag, der er under udarbejdelse, om reform af den fælles markedsordning for olivenolie.

I forbindelse med gennemførelsen af Rådets beslutninger af 4. december gjorde den belgiske delegation Rådet og Kommissionen opmærksom på, at der er mange praktiske vanskeligheder. Delegationen fandt det strengt nødvendigt at få nærmere oplysninger og klare og præcise tilsagn hvad angår:

omfanget af Fællesskabets deltagelse i finansieringen af de hurtige tester,

EF-finansiering af de andre foranstaltninger, der er vedtaget (navnlig forbud mod kød- og benmel og udbredelse af testerne).

Den belgiske delegation insisterede kraftigt på, at finansieringsmåderne harmoniseres, så de foranstaltninger, som Rådet vedtog den 4. december, kan gennemføres optimalt, og der kan undgås konkurrenceforvridninger mellem producenter.

En stor del af delegationerne støttede denne holdning.

Kommissionen og formanden fandt, at spørgsmålet om opfølgning af foranstaltningerne mod BSE i fremtiden bør tages op til regelmæssig behandling.

PUNKTER GODKENDT UDEN DEBAT

(Asterisk ved afgørelserne angiver, at der er fremsat offentligt tilgængelige erklæringer til optagelse i Rådets mødeprotokol; erklæringerne kan fås ved henvendelse til Pressetjenesten).

LANDBRUG

Indførsel af visse animalske produkter, fiskerivarer og levende toskallede bløddyr

Rådet vedtog en beslutning om ændring af beslutning 95/408/EØF om betingelserne for opstilling i en overgangsperiode af midlertidige lister over tredjelandsvirksomheder, hvorfra medlemsstaterne kan indføre visse animalske produkter, fiskerivarer og levende toskallede bløddyr. Denne beslutning forlænger beslutning 95/408/EØF i tre år.

Udgifter på veterinærområdet

Rådet vedtog beslutningen om ændring af beslutning 90/424/EØF om visse udgifter på veterinærområdet.

De specifikke veterinærforanstaltninger, der er fastlagt i beslutning 90/424/EØF, finansieres fra den 1. januar 2000 af Garantisektionen under Den Europæiske Udvikings- og Garantifond for Landbruget (EUGFL) med henblik på at nå de mål, der er opstillet i traktatens artikel 33, stk. 1.

Fåre- og gedekød

Rådet vedtog en forordning om ændring af forordning (EØF) nr. 3493/90 om almindelige regler for ydelse af præmien til fåre- og gedekødsproducenter.

Forordning (EØF) nr. 3493/90 definerer "producent i et ugunstigt stillet område". Definitionen har givet anledning til fortolkningsproblemer og har også vanskeliggjort kontrol, da dyrenes fysiske tilstedeværelse på landbrugsarealerne har skullet kontrolleres. Reglerne bør formuleres på en sådan måde, at nævnte definition bliver lettere forståelig for landbrugerne og enklere at kontrollere. Definitionen af begrebet "producent i et ugunstigt stillet område" bør derfor ændres

Foder med særlige ernæringsformål

Rådet vedtog en fælles holdning med henblik på vedtagelse af direktivet om ændring af direktiv 79/373/EØF om handel med foderblandinger og om ophævelse af Kommissionens direktiv 91/357/EØF.

Ved Rådets direktiv 79/373/EØF er der fastsat regler for handel med foderblandinger i Fællesskabet. For så vidt angår mærkning, tager direktiv 79/373/EØF sigte på objektivt og så præcist som muligt at oplyse landbrugerne om foderblandingers sammensætning og brug.

Ifølge direktiv 79/373/EØF har der hidtil for foderstoffer til produktionsdyr kunnet anvendes en smidig mærkningsordning begrænset til angivelse af fodermidlerne uden oplysning om deres mængde og med mulighed for fortsat at angive fodermiddelkategorier i stedet for fodermidlerne selv.

BSE-krisen (bovin spongiform encephalopati) og den nylige dioxinkrise har dog vist, at de nuværende bestemmelser er utilstrækkelige, og at mere detaljerede, både kvalitativt og kvantitativt, oplysninger om sammensætningen af foderblandinger bestemt til produktionsdyr er påkrævede.

Detaljerede kvantitative oplysninger om sammensætningen kan medvirke til at sikre tilbagesporingen af potentielt kontaminerede fodermidler til bestemte partier, hvilket vil gavne folkesundheden og forhindre spild af produkter, som ikke udgør en signifikant risiko for folkesundheden.

Oplysningskampagner og salgsfremstød for landbrugsprodukter på det indre marked*

Rådet vedtog en forordning om oplysningskampagner og salgsfremstød for landbrugsprodukter på det indre marked.

Det er hensigten med forordningen at harmonisere og forenkle den gældende ordning for oplysningskampagner og salgsfremstød for landbrugsprodukter på det indre marked. Med den nye ordning fastsættes bl.a., at oplysningskampagner og kollektive salgsfremstød af generisk karakter (PR-virksomhed, reklame og udbredelse af videnskabelige oplysninger) finansieres af Fællesskabet med 50%, erhvervs- eller brancheorganisationerne med 30% og medlemsstaterne med 20%. Man skal i den forbindelse undgå overlappning med salgsfremstød, der gennemføres af virksomheder eller myndigheder såvel nationalt som regionalt.

HANDELSPOLITIK

Tekstiler

Rådet vedtog en afgørelse om undertegnelse på Det Europæiske Fællesskabs vegne af aftalen i form af brevveksling om forlængelse og ændring af aftalen mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Ukraine om handel med tekstilvarer samt om bemyndigelse til midlertidig anvendelse.

**RÅDET FOR
DEN EUROPÆISKE UNION**

**Bruxelles, den 15. december 2000 (19.12)
(OR. fr)**

14657/00

ADD 1

LIMITE

AGRI 170

AGRIFIN 138

ADDENDUM TIL A-PUNKTS-NOTE

fra:	Specialkomitéen for Landbrug
efter mødet den:	27. november 2000
til:	Rådet
Tidl. dok. nr.:	13712/00
Komm. forsl. nr.:	11274/00 - KOM(2000) 538 endelig

ERKLÆRINGER FRA KOMMISSIONEN

TIL OPTAGELSE I RÅDETS MØDEPROTOKOL

Erklæring vedrørende EF-logoet for økologisk produktion

Kommissionen vil stille sig positivt til foranstaltninger, der har til formål at udbrede kendskabet til EF-logoet for økologisk produktion i hele Fællesskabet.

Erklæring vedrørende næringsværdi

Kommissionen vil sikre, at salgsfremmende foranstaltninger, der vedrører næringsværdi, er videnskabeligt forsvarlige.

Erklæring ad artikel 9, stk. 3

Kommissionen vil udvise fleksibilitet i forbindelse med anvendelsen af artikel 9, stk. 3; beslutningerne træffes under alle omstændigheder efter afstemning i forvaltningskomitéen.

Erklæring ad artikel 1, stk. 2

Salgsfremmende foranstaltninger er almindeligvis af generisk karakter og bør tjene til oplysning om de pågældende europæiske produkters egenskaber. Som led i disse foranstaltninger kan det overvejes at præsentere et bredt udsnit af europæiske produkter, herunder også varemærker, dog selvfølgelig uden at sidstnævnte bliver dominerende.

Erklæring ad artikel 2

Kommissionen bekræfter, at den ved anvendelsen af denne forordning vil tage hensyn til de nationale bestemmelser af restriktiv art vedrørende salgsfremstød for vin og spiritus, der gælder i medlemsstaterne, for så vidt som disse bestemmelser er i overensstemmelse med fællesskabsretten.

Erklæring ad artikel 10, stk. 2

Medlemsstaternes ansvar som omhandlet i artikel 10, stk. 2, er ingen nyskabelse; de er således allerede pålagt ansvaret for at foretage lignende formler for kontrol (f.eks. i forbindelse med forvaltningen af restitutioner til særlige anvendelsesformål og den indirekte forvaltning af kontrakter om aktuelle salgsfremstød samt ordningen for salgsfremmende tiltag i tredjelande). Med henblik på at lette kontrollen for så vidt angår de specifikke foranstaltninger bør betingelserne for samarbejde mellem de kompetente tjenester i de berørte medlemsstater præciseres i gennemførelsesbestemmelserne til denne forordning.

Erklæring vedrørende hastetilfælde

Kommissionen bekræfter, at den i hastetilfælde hurtigst muligt vil iværksætte de procedurer, der er fastsat i denne forordning, for at imødegå de problemer, der opstår.

Erklæring vedrørende regionale myndigheder

Kommissionen bekræfter, at medlemsstaterne kan fastsætte, at de regionale myndigheder, der har til opgave at træffe salgsfremmende foranstaltninger, kan gøres ansvarlige for gennemgangen af programmerne, for medlemsstatens finansiering samt for kontrol og betalinger.

Erklæring vedrørende blomsterdyrkning

Kommissionen bekræfter, at den på baggrund af evalueringsrapporterne om de tre salgsfremmende kampagner for blomsterdyrkning vil undersøge, om det er hensigtsmæssigt at medtage denne sektor på listen over produkter, der skal fremmes.

